

FF 2017 www.dirittofederale.admin.ch La versione elettronica firmata è quella determinante



Iniziativa popolare federale «Riparazione a favore dei bambini che hanno subito collocamenti coatti e delle vittime di misure coercitive a scopo assistenziale (Iniziativa per la riparazione)»

Realizzazione della condizione di ritiro

Con dichiarazione del 10 ottobre 2016 (FF 2016 7140), il comitato d'iniziativa aveva comunicato alla Cancelleria federale la decisione, presa dalla maggioranza necessaria dei membri del comitato, di subordinare il ritiro dell'iniziativa popolare federale del 19 dicembre 2014 «Riparazione a favore dei bambini che hanno subito collocamenti coatti e delle vittime di misure coercitive a scopo assistenziale (Iniziativa per la riparazione)» (FF 2015 929) all'entrata in vigore del controprogetto indiretto.

Conformemente all'articolo 73*a* capoverso 3 lettera a della legge federale del 17 dicembre 1976 sui diritti politici (RS *161.1*), il ritiro condizionato è divenuto effettivo poiché il termine di referendum relativo al controprogetto indiretto, vale a dire la legge federale del 30 settembre 2016 sulle misure coercitive a scopo assistenziale e i collocamenti extrafamiliari prima del 1981 (LMCCE), è trascorso infruttuosamente il 26 gennaio 2017 (cfr. FF *2016* 7105). Il Consiglio federale rinuncia pertanto a sottoporre l'iniziativa popolare federale «Riparazione a favore dei bambini che hanno subito collocamenti coatti e delle vittime di misure coercitive a scopo assistenziale (Iniziativa per la riparazione)» al voto del Popolo e dei Cantoni.

27 gennaio 2017

Cancelleria federale

2017-0267 677